Toronto Cantonese heritage speakers' use of classifiers

Classifiers, morphemes that categorize nouns according to semantic category, are a robust grammatical feature of Cantonese. Classifiers specialize to noun classes and so have no English parallel (except occasional specialized contexts, *e.g.* "<u>murder</u> of crows"). They are governed by a range of complex factors. The complex system of classifiers contrasts sharply with English non-use of classifiers: our 2.2 hour sample has 35 distinct classifiers. These facts make them an ideal candidate for investigation of language contact phenomena. While acquisition and use of Cantonese classifiers in L1 and balanced bilingual contexts is documented through experimental studies (*cf.* Loke&Harrison 1986, Mak 1991), the study of classifier use in spontaneous speech is less developed, as is exploration of classifiers in the heritage language context, where there is imbalance in use, status, attitudes and institutional support of the two languages (but *cf.* Wei&Li 2001; Nagy, Chung&Tong 2012; Chan&Nagy 2015).

Conversational Cantonese data from sociolinguistic interviews was used to determine whether classifier use is affected by English contact. Excerpts for 9 speakers were coded for 7 linguistic factors. Speakers were coded for sex, age, ethnic orientation and speaker group (*Gen1* speakers grew up in Hong Kong but are long-term residents in Toronto; *Gen2* speakers grew up in Toronto and have *Gen1* parents; *homeland* speakers were born, raised and live in Hong Kong). Logistic regression modeled the effect of each linguistic factor on the choice of classifier to determine which patterns differ significantly between the three groups.

Main results (N=450):

- Significant conditioning by four linguistic factors
- No significant difference between groups' accuracy
- Frequent overgeneralization of the 'general' go3 classifier.

By APLA-time, an undergrad research group that started today will have analyzed additional data to determine whether there are significant differences in conditioning effects by group and according to ethnic orientation – raw results suggest <u>no</u> effect of English contact.

References

- Chan, Ariel & Naomi Nagy. 2015. Toronto Cantonese heritage speakers' use of sortal classifiers. Workshop on Classifiers, Hong Kong Polytechnic U, April 2015.
- Mak, David L.W. 1991. The Acquisition of Classifiers in Cantonese. PhD dissertation, U Reading. Nagy, Naomi, Chung, Tiffany & Josephine Tong. 2012. Classifier variation and change in Toronto Heritage Cantonese. Workshop on Innovations in Cantonese Linguistics, Ohio State U.
- Wei, Li & Sherman Lee. 2001. L1 development in an L2 environment. *International J Bilingual Education and Bilingualism* 4(6): 359-82.
- Loke, Kit Ken & Godfrey Harrison. 1986. Young children's use of Chinese (Cantonese and Mandarin) sortal classifiers. In *Linguistics, Psychology and the Chinese Language*, H.S.R. Kao and R Hoosain (eds.). 125-146. Hong Kong: Centre of Asian Studies, U Hong Kong.